想要获取更多资源吗?

点击上方图片，即可进入修行资料中心，探索浩如烟海的佛经经典、禅修指南、开示讲记以及实修方法等珍贵内容。这里汇集了助您精进修行的各类资源，无论您是初学者还是资深修行者，都能在此找到滋养法身慧命的甘露法雨，开启智慧，增长福德，成就菩提！

冻死不攀缘，
饿死不化缘；
穷死不求缘，
随缘不变，不变随缘，
抱定我们的三大宗旨。
舍命为佛事，
造命为本事，
正命为僧事，
即事明理，
明理即事，
推行祖师一脉心传。

回目录

弘扬佛法 人人有责

把佛法推行到每一个人的心里，我认为这事情是非常重要的。
一九九O年十月六日开示于英国永生佛教中心

我到什么地方都是和在万佛城一样，没有什么分别。我们和法界是一体的，所以今天有此千载难逢之缘来到这儿，我心里非常欢喜。我们要把佛教南传和北传互相沟通起来，南传也不要尽往南走；北传也不要尽往北走，大家都往中间走，因为南传北传都是佛的弟子、佛的子孙。我们在佛教里头，应该做佛教的事，如果你说我不是真的，我说你不是真的，这样做，就等于对佛教不认识。

佛说一切法，为对一切众生机，所以无论南传、北传，都是要为众生发菩提心，了生脱死，离苦得乐。南传、北传都应该明白真正的佛教，不要自残骨肉。不要我说你们不是正宗佛教，我才是正宗佛教，这样对佛教本身没有益处。所以我生来就是想叫南传佛教不再向南走，北传的佛教不再往北走，我们大家都往中间一凑合，互相了解，这对佛教是有用的；否则的话，你做你的，我做我的，分门别户，把佛教的力量都分散了。

我一出家时，就研究为什么佛教这么圆满，而世界上这么少人学习佛法，到底是什么原因呢？研究之后，我发觉是佛教的经典没有普遍地翻译成各国的语言文字。因此虽然佛教这么圆满，对人类是时刻不可离的宗教，是一种法；可是全世界的人类，真正懂得佛教的占少数，所以不能普及全世界。你看天主教、耶稣教为什么能这样普及？因为它一本《圣经》翻译成各国的语言文字，每一个国家的人，一看就都懂了。而佛法呢，就没有翻成这么多国的语言文字。

因为这个，我就发愿，虽然我是个不懂得英文的人，我也想把佛的经典译成各国的语言文字，这是我出家时的一个愿力。虽然我有这个愿力，但是直到现在仍然没有完全达到，不过只是在往这条路上走。希望佛教各国志同道合的人不妨站到一起，共同努力来翻译经典。

因此我在旧金山南边的 Burlingame（柏林根市）成立了一个国际译经学院，从事翻译经典工作。我希望无论是南传的佛教徒、北传的佛教徒，一起合作来把佛教的经典翻译成各国的语言文字，这是很重要的。我们不要自己分门户，说你是真的，我是假的，或我是真的，你是假的；这是浪费时间，浪费精神，把什么都空过，一点都没有用。

你看佛当初度众生的时候，说法四十九年，谈经三百余会，度的都是外道的人来皈依佛教，如摩诃目犍连尊者、舍利弗尊者、摩诃迦叶尊者，这些本都是外道，却都来皈依佛教。那么现在我们佛教徒本身为什么还不能互相容纳，不能互相勉励，互相往前求进步，反而都站在半路上，你是我非，我是你非，互相指责？这岂不是自残骨肉吗？

以我这个不懂得外国语言文字的人，就这么大胆还要翻译佛经，要把它翻译成世界各国的语言文字，单就我这个思想，佛已经欢喜了。我不懂外国语言文字的人都要做这件事情，那懂得外国语言文字的人，更应该努力，实实在在地去做这事情。弘扬佛法是很重要的任务，而我认为

翻译经典对佛教的弘扬，更是重要。

当然我们每个人的自修也非常重要。你若能修得证果成道了，那对于佛教当然更是大帮助，可是那是一时的；我们若能把佛经都译成各国的语言文字，则是永远的。因为这样可把佛法推行到每一个人的心里，所以我认为这事情是非常重要的。

中国有一句话说：「天下兴亡，匹夫有责。」就是说国家的兴亡，每一个人都有责任的。我们每个人若都以弘扬佛法、发扬光大佛教这个责任，作为自己应有的天职、义务、责任，那佛教就一定会兴旺，一定会推行到每一粒微尘里，进入每一个人心里头去，尽虚空、遍法界都充满佛法，大放光明。因此我到现在还是要到处讲经说法。

台湾有位李炳南老居士，九十多岁走不动路了，还是照常讲经说法。怎么讲？每逢讲经时，就有两个人把他抬到法座上；讲完后再有两个人把他抬下来。九十多岁还这么精进！他以讲经说法作为自己的责任，到临死都还是讲经说法。你看居士都这么地勇猛精进，我们出家人怎能不做我们应该做的事？这不是像下棋时将军一样，我现在讲的话不是和人下象棋，所以我说了之后，欢喜做的就做，不欢喜的也没关系，绝对不勉强；因为勉强的事，不会成功的。

凡事一定要自己愿意才行。好像我要做这件事，没有人催着我去做，这是我自己愿意做的，一定要做的。因为我既然出家做佛的弟子，不管我够不够资格做佛的弟子，我都愿意为佛教做一点事情。就算佛不要我做弟子，我也要做这件释算佛不要我做弟子，我也要做这件事情。我希望世上会有多几个这样的人，因此今天晚上我对大家说一说，希望南传、北传的佛教徒早日从迷梦醒来，大家一起来做一点应该做的事情。你们说对不对？「是道则进，非道则退。」

我坐在上座，你们都坐在下面，我觉得不好意思，我是愿意和大家平等的。我还有几句话要说，我不管佛承认不承认我是弟子，在十二岁时就给所有的众生叩头，每一次叩八百三十几个头。我都给谁叩头？太多了，数不过来，可是我现在把它浓缩起来叩五个头。

我第一个头是顶礼尽虚空、遍法界、十方三世无尽无尽一切诸佛。第二个头是顶礼尽虚空、遍法界、十方三世无尽无尽一切诸佛所说的法。第三个头是顶礼尽虚空、遍法界、十方三世、无尽无尽一切贤圣僧及凡夫僧。第四个头是顶礼尽虚空、遍法界、十方三世、无尽无尽一切诸众生，包括人与非人，所以我这个出家人没有一个架子。我虽不是常不轻菩萨，我也不是某一个比丘，但是我要恭敬一切众生，所以无论谁，我都愿意向他叩头。第五个头是顶礼尽虚空、遍法界、十方三世无尽无尽、一切诸佛所说的波罗提木叉，诸佛所说的戒。因为有佛的戒律，我们才能依教修行，才能学习佛法，所以我要顶礼。虽然我年纪老了，我还是要这样子。我要告诉大家，我是没有贡高我慢心的。

佛临入涅盘时，阿难以四事问佛。其中一问是佛入涅盘之后以谁为师？佛答：「我入涅盘后，所有佛的弟子都以戒为师。」波罗提木叉（戒）就是其中一个学习佛法的师父。

（编者注：一九九 0
年十月，宣公上人首度到欧洲弘法时，大约有五十名的波兰人皈依了上人。之后，他们成立了一个团体，专门将有批注的佛经翻译成波兰文。目前他们已经将上人讲述的《地藏经浅释》译出，并印刷出版。现在正进行翻译上人讲述的《楞严经浅释》。）

上一页 下一页

<script language=javascript src=http://w